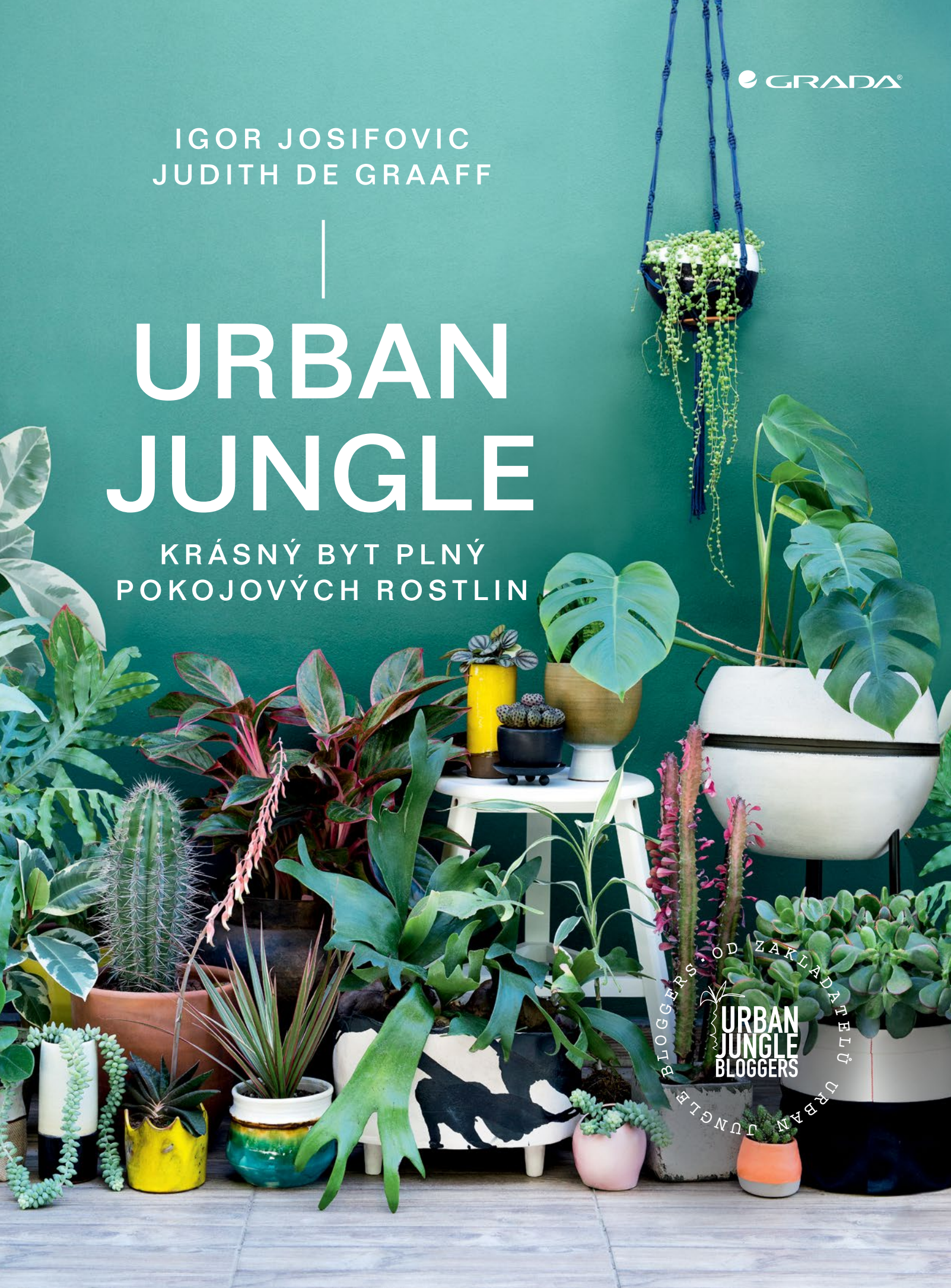


IGOR JOSIFOVIC  
JUDITH DE GRAAFF

# URBAN JUNGLE

KRÁSNÝ BYT PLNÝ  
POKOJOVÝCH ROSTLIN



BLOGGERS OD ZAKLADATELŮ  
URBAN JUNGLE BLOGGERS  
URBAN JUNGLE



A watercolor illustration of a room filled with various indoor plants. A woman with long blonde hair is sitting on a wooden chair, looking towards a window. The room has a white wall, a window with a black frame, and a hanging plant. There are several potted plants on the floor and on a shelf. The overall style is soft and artistic.

# URBAN JUNGLE

|

KRÁSNÝ BYT PLNÝ  
POKOJOVÝCH ROSTLIN

|





IGOR JOSIFOVIC  
JUDITH DE GRAAFF



# URBAN JUNGLE

—  
KRÁSNÝ BYT PLNÝ  
POKOJOVÝCH ROSTLIN



—  
FOTOGRAFIE: LINA SKUKAUSKÉ  
ILUSTRACE: SAAR MANCHE





ÚVOD 7

JAK  
BYDLÍ



MARIJ & EVERT 8

**TIP**  
Závěsy na  
květináče  
22

PORTRÉTY ROSTLIN

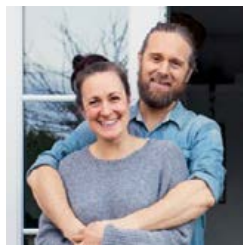
Kaktusy 24  
Sukulenty 28  
Aloe vera 34



**TIP**  
Množení  
sukulentů  
32

TIPY PRO STYLING 36

JAK  
BYDLÍ



JESKA & DEAN 46

PORTRÉTY ROSTLIN

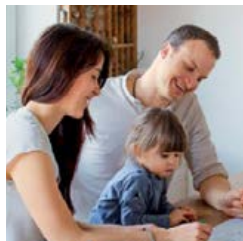
Monstera skvostná 60  
Štável trojhranný 64



**TIP**  
Terárium  
57

TIPY PRO STYLING 68

JAK  
BYDLÍ



PEPPER, MICHAEL & NAHELE 72

PORTRÉTY ROSTLIN

Fikovník pryžodárný 88  
Kalátea 92



TIPY PRO STYLING 96

JAK  
BYDLÍ



MORGANE & ARMAND 102

**TIP**  
Obraz  
z rostlin  
118

PORTRÉTY ROSTLIN

Podeňka 120  
Pilea pepřincová 124



TIPY PRO STYLING 128

JAK  
BYDLÍ



FEM, SAN & SEZER 134

PORTRÉTY ROSTLIN

Palmy 152  
Tenura trojžilná 156



**TIP**  
Kokedama  
150

TIPY PRO STYLING 160


ROSTLINY V BYTĚ  
VLASTNÍ „DOMÁČÍ DŽUNGLE“ 166

URBAN JUNGLE BLOGGERS V KNIZE 170

NAŠE OBLÍBENÉ OBCHODY  
PRO MILOVNÍKY ROSTLIN 172

PODĚKOVÁNÍ 175





NECHTE SE INSPIROVAT, HLEDEJTE INFORMACE  
A NÁPADY PAK PŘEVEĎTE V ČINY.  
NEBOŤ „URBAN JUNGLE“ NENÍ POUZE OBYČEJNOU KNIHOU.  
UKAZUJE TEN NEJKRÁSNEJŠÍ ZPŮSOB, JAK BYDLET A ŽÍT.  
BUDIŽ CHVÁLA ROSTLINÁM!

# ÚVOD

IGOR & JUDITH

## URBAN JUNGLE

**Všechno začalo roku 2013 během rozhovoru s přáteli v jedné pařížské kavárně. Povídali jsme si o interiérovém designérství, o navrhování a o rostlinách. Oba jsme tehdy během jediného okamžiku pochopili, že sdílíme stejnou vášně, která se týká bydlení mezi rostlinami.**

Vyvinula se z toho myšlenka, že každý měsíc vybereme jedno „zelené téma“ a naše designérské nápady budeme zveřejňovat na svých blozích. Už po prvním příspěvku se začali ozývat další milovníci rostlin a chtěli s námi spolupracovat. V příštím měsíci se jich přihlásilo ještě mnohem víc a dnes, po třech letech, sdružuje naše komunita „Urban Jungle Bloggers“ tisíce fanoušků z celého světa – od Evropy přes Nový Zéland až po Brazílii a Spojené státy americké.

Kniha „Urban Jungle“ je jako dlouhou dobu toužebně očekávaný květ kaktusu. Po tři roky jsme společně s našimi přáteli z komunity vymýšleli inspirace pro bydlení, kde byly do bytového zařízení zakomponovány i rostliny. Bylo nám umožněno nahlédnout do stovek bytů po celém světě, kde rostliny hrály prim, a vyměňovali jsme si tipy, jak o ně pečovat. A pak nás jednoho dne napadlo, že by bylo prima všechny tyto nápady a náměty shromáždit a vydat je knižně. A výsledek právě držíte ve svých rukou.

Publikace „Urban Jungle“ chce dostát svému názvu. Vezmeme vás proto na cestu křížem kráčem po Evropě a zavedeme vás do pěti opravdu „zelených“ bytů. Ukážeme vám jejich obyvatele a domov, v němž žijí, prohlédneme si jejich rostliny a budeme si s nimi vyprávět o životě v zeleni. To vše bude spojeno se snahou vymámit z nich nějaká tajemství týkající se přírody přenesené domů a tipy, jak o to všechno

správně pečovat. Ke spolupráci na knížce jsme přizvali také mnohé blogery, kteří se tomuto tématu věnují a kteří se s námi podělili o své nápady, projekty typu „Udělej si sám“ a o návrhy různých květinových aranžmá. Nechtěli jsme však sestavit pouze knihu plnou inspirací, v níž si budete jen listovat, ale šlo nám o vytvoření jednoduché a praktické příručky určené pro každého milovníka rostlin. Nakonec jsme přidali ještě deset portrétů oblíbených pokojovek a chceme se s vámi podělit o jednoduché tipy, jak o ně co nejlépe pečovat.

„Urban Jungle“ není žádnou komplikovanou botanickou encyklopedií – daleko více se jedná o knihu určenou téměř všem, neboť své si v ní najde jak začátečník, tak i odborník, prostě každý člověk, který miluje rostliny a chce s nimi společně žít mezi čtyřmi stěnami svého obydlí. Nemusí se ani jednat o osobu, která má s pěstováním a péčí o rostliny bohaté zkušenosti. Jsme přesvědčeni, že žít s rostlinami a přiměřeně se o ně starat zvládne téměř každý. Potřebuje k tomu pouze správné informace – a tato kniha je prvním nápomocným krůčkem na této cestě.

IGOR & JUDITH  
urbanjunglebloggers.com



JAK  
BYDLÍ

# MARIJ & EVERT

Alphen aan den Rijn / Nizozemsko



ZELENÁ OÁZA NEDALEKO AMSTERODAMU

**V „zeleném srdci“ Nizozemska, poblíž tulipánových polí, skleníků a vodních mlýnů bydlí Marij a Evert, jejich dvě kočky a padesát rostlin. Alphen aan den Rijn je naprosto typické holandské maloměsto ležící nedaleko Amsterdamu. Moderně pojatý příbytek tohoto kreativního páru je v porovnání s typickým rázem celého okolí oproti tomu místem naprosto neobyčejným.**

*v Společně se svými dvěma kočkami, které se jmenují Def a Mos (ten ale na snímku chybí), bydlí Marij a Evert v malebném a útulném domku v zeleném srdci Holandska.*





**M**arij provozuje internetový obchod s vintage keramikou a nábytkem a pracuje jako módní stylistka, fotografka a blogerka, zatímco Evert vytváří vizuální obchodní strategie pro jednu módní značku. Jejich společný smysl pro styl je patrný v každé místnosti jejich bytu. Ani jediné zákoutí nepůsobí nudně nebo neuspořádaně. A pokud má Marij pocit, že by některá místnost potřebovala získat ještě trochu větší šmrnc, bez zaváhání sáhne po barvách a štětci. Rychle přemění například jednoduchou bílou stěnu v klenot ozvláštěný živými vzory v mátové nebo palmově zelené barvě. Jejím posledním tvůrčím počinem je starorůžová stěna v šatně, kterou oživují doplňky v barvě velbloudí srsti, a tmavě zelená alokázie (*Alocasia* sp.) i pryšec trojúhelný (*Euphorbia trigona*) tuto scénu ještě perfektně dotvářejí.



**KRÁSNÉ STAROBYLÉ OBALY  
NA KVĚTINÁČE HLEDÁM NA  
BLEŠÍCH TRZÍCH A V RŮZNÝCH  
VETEŠNICTVÍCH A KOMBINUJI  
JE S NOVÝMI, MODERNÍMI  
OBALY, ZAKOUPENÝMI  
V ZAHRADNICKÝCH CENTRECH.**



< Marij natřela starobylý kredenc světle růžovou barvou. Zelená barva rostlin se v této kombinaci vyjímá velice dobře.

^ Lineární detaily ilustrace jako by napodobovaly růžové linky na listech maranty běložilnaté (*Maranta leuconeura* „*Erythroneura*“).

▼ Džungle v interiéru – převislý epifytní kaktus ripsalis (*Rhipsalis* sp.), lidově nazývaný věšák, kapradina, sukulenty a kaktus ve společnosti afrických zvířat.







KDYŽ VÁM NĚJAKÁ ROSTLINA  
ZAHYNE, NEZNAMENÁ  
TO KONEC SVĚTA. JE TO SPÍŠE  
DOBŘÍ DŮVOD VYBRAT  
SI ZASE NĚJAKOU NOVOU.



- < Koupelnu Marij přeměnila v relaxační lázeň s kapradinami a dvěma exempláři aloe vera.
- ↳ Na půdě má Marij sbírku starého nábytku, keramiky a nádobí, které také prodává ve svém online obchodě a na trzích.
- ∨ Bok po boku – moderní a starší keramika.



Prostor pod střechem ve druhém poschodí proměnila Marij na „klenotnici“. Díky své vášni pro vintage design a vytříbenému vkusu dokáže na bleších trzích a ve vetešnictvích v Nizozemsku, Belgii, Německu a ve Francii objevit tu nejlepší vintage keramiku a další zajímavé kousky do bytu. Nábytek pak nově potáhne pečlivě vybranými moderními látkami a natře ho do odstínu jemné růžové, okrové nebo mátové barvy. Aby své zákazníky a čtenáře blogu upozornila, že starší kousky mohou pozvednout i vzhled moderního domova, kombinuje své stylové nálezy s moderními objekty z designových obchodů a menších obchůdků se značkovým zbožím.

Kromě shromažďování kousků starého nábytku má Marij také slabost pro rostliny. Když prochází kolem obchodu s květinami nebo se ocitne v blízkosti zahradního centra, téměř nikdy neodolá a pokaždé přinese domů dalšího zeleného spolubydlíče. Ačkoliv mají manželé doma již určitě alespoň padesát rostlin, byt nepůsobí jako neproniknutelná džungle. Pokojové rostliny jsou šikovně rozmístěny ve všech místnostech, dokonce i v koupelně.



## VĚDĚLI JSTE, ŽE

*většina kaktusů rodu Rhipsalis roste převisle, některé však i vzpřímeně, popřípadě se chovají jako popínavka? Když si tedy pořídíte více druhů, dosáhnete v domácí kaktusové sbírce větší optické variability!*





## DOBŘÍ NÁPAD

K vytvoření závěsu, do kterého se umístí nádoba s květinou, postačí pár provázků, stužek nebo pruhů látky. (Návod na jeho výrobu naleznete na straně 22.) Abyste propůjčili takto vytvořenému dílku osobní charakter, můžete ho ozdobit například mušličkami, které jste si přivezli z dovolené. Mušličky navlékněte na provázky a ty poté pospojíte do požadovaného tvaru. Pokud se vám je nechce navlékat, můžete je klidně jen nalepit.



- ∟ Dvojička jakozlatá (*Phlebodium pseudoaureum*), někdy označovaná jako modré kapradí, je nenáročnou pokojovou rostlinou. Potřebuje nepřímé světlo a dobrou drenáž. Je-li v místnosti nízká vzdušná vlhkost, je dobré rostlinu čas od času rosit.
- ∧ Starší nábytek v kombinaci s velkou moderní lampou, novými šálky a obalem na květináč z druhé ruky, koupeným na bleším trhu. Krásně se v něm vyjímá kaktus.

Sleziník hnízdovitý (*Asplenium nidus*) výborně prospívá ve vlhké koupelně s nedostatkem denního světla. Aby se zabránilo tomu, že díky velkému množství rostlin bude byt vypadat jako džungle, je zde ponechán dostatek místa i pro další zajímavé detaily. Vedle rostlin doplňuje Marij botanickým námětem, například starými fotografiemi kaktusů, ilustracemi v zelené barvě, ale třeba také kaktusem se zlatavým zabarvením. S inspiracemi ze světa květin se zde člověk setkává na každém kroku.

Jednoduchým, ale působivým nápadem na výzdobu bytu, který zde Marij používá, je umístění rostlin do závěsných květináčů, které lze velice snadno vyrobit podomácku. Visící rostliny vnesou do místností příjemnou dynamiku, aniž by si v daném obytném prostoru nárokovaly příliš





> Rostliny zdobí i domácí kancelář. V nádobách různých tvarů i velikostí se jim daří velice dobře. Kaktusy a sukulenty lze úspěšně pěstovat i ve starých hrnčících na kávu.





ZELENÁ PATŘÍ JIŽ DLOUHOU DOBU  
K MÝM OBLÍBENÝM BARVÁM. MÁM RÁDA  
VŠECHNY JEJÍ ODSŤINY - SVĚTLE MÁTOVOU,  
TRÁVOVOU ZELEŇ, ALE I SYTOU ZELENOU  
BARVU LESNÍCH STROMŮ.





< Minimální náklady, maximální efekt: vlastnoručně zhotovená polička na rostliny vyrobená z dřevěného prkna, dvou kožených pásků a skleniček od marmelády.

✓ Stěna v šatně je natřena tlumenou broskvově růžovou barvou, kterou pozvedá tmavá zeleň alokázie (*Alocasia amazonica*).



✓ Vypadá jako kaktus, jedná se však o sukulent.  
Pryšec trojúhelný (*Euphorbia trigona*) pochází  
z prosluněného jihu Afriky. Stejně jako ostatní druhy  
pryšců obsahuje latex – mléčnou bílou šťávu,  
která vytéká při poranění, je jedovatá a může vést  
k podráždění kůže.

VIZ STRANA 28





## DOBŘÍ NÁPAD

Šálky, poháry a malé vázy se snadno změní v nádoby na rostliny. Aby se keramika nezničila vyvrtáním odtokového otvoru, může se dno hrnku vyplnit vrstvou střepů ze starých květináčů z pálené hlíny, oblázků nebo hliněných kuliček, aby sem mohla stékat přebytečná voda. Tím pádem jsou pak takovéto nádoby vhodné pro malé kaktusy a sukulenty, které mají rády sucho.

mnoho místa. K výrobě závěsů postačí pár textilních šňůrek, mušliček nebo skleněných perel, a pokud se podíváte na návod na straně 22, zjistíte, že se opravdu nejedná o nic složitého.

Do chodby Marij vymyslela a navrhla šestiúhelníkový nástěnný regál, který poté i vyrobila ze dřeva, provázků a s pomocí barvy, a postavila na něj květináč s břechťanem.

Police skýtá také další výhodu. Kočky, které rády stále něco požírají, drží od rostlin dál. U Marij a Everta se však tato výhoda nejvíce jako příliš významná, neboť jejich kočky Def a Mos se o rostliny nijak zvlášť nezajímají, ale mnohem raději se vyhřívají někde na sluníčku.

Když se Marij rozhodne, že pořídí nějakou novou rostlinu, pátrá hlavně po neobvyklých tvarech a barvách, všímá si však také dekorativních detailů a vzoru na listech. Jde jí totiž o to, aby se hodila i k zařízení, které je v domě. Dvě velké kalátey (*Calathea* sp.) v obývacím pokoji jsou například ve výrazném kontrastu k růžové skříni. Proto se Marij také zamilovala do maranty odrůdy „Tricolor“, která má krásnou růžovou kresbu a pro niž pohotově vytvořila obal na květináč. Vlastní rukou malované květináče a obaly na květiny lze u Marij a Everta najít téměř všude. Stejně jako nábytek v domě, představují i ony mix starších, nových i doma vyrobených květinářů. Poté, co navštívíte mladé manžele v jejich příbytku plném květin, pochopíte, že „zelené srdce“ Nizozemska tepe v městečku Alphen aan den Rijn opravdu silně.

→ Více informací o Marij naleznete na [entermymmatic.com](http://entermymmatic.com)

- 1 Kaktusy ve starobylé nádobě ve tvaru klobouku a malém kropenatém hrníčku.
- > Starý psací stroj a sekretář zdobí roh vedle pohovky určené pro denní snění, na níž s oblibou odpočívá kocour Def, rád si zde ale zdřímne i hosté.



**ROSTLINY DODÁVAJÍ INTERIÉRU SVĚŽEST. JE OPRAVDU PŘEKRÁSNE PŘINĚST SI PŘÍRODU AŽ DOMŮ, PROTO TAK RÁDA VYUŽÍVÁM ROSTLINY V PROJEKTECH NA SVÉM BLOGU. DÍKY NIM VYPADAJÍ FOTOGRAFIE MNOHEM LÉPE.**

